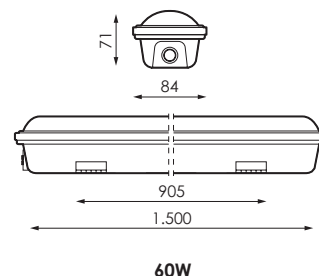
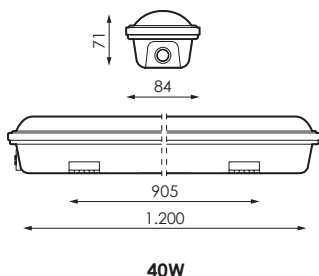
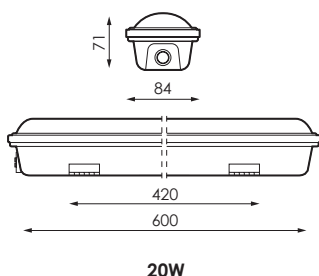




Manual instrucciones Instruction manual



CARACTERÍSTICAS ELÉCTRICAS

Tensión	230V
GRADO PROTECCIÓN	
Aislamiento eléctrico	
Grado de estanqueidad	IP65
Resistencia al impacto módulo	IK07

ELECTRICAL CHARACTERISTICS

Voltage	230V
DEGREE OF PROTECTION	
Electrical isolation	
Degree of watertightness	IP65
Module impact resistance	IK07

AVISO

ANTES DE COMENZAR LA INSTALACIÓN DE ÉSTE PRODUCTO, POR FAVOR, LEA ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES Y GUARDELAS EN UN SITIO SEGURO.

LA INSTALACIÓN DEBE REALIZARLA PERSONAL CUALIFICADO.

LA INADECUADA MANIPULACIÓN DE LOS COMPONENTES O DE LA PROPIA LUMINARIA PODRÍA DAÑAR EL CORRECTO FUNCIONAMIENTO DE ESTE PRODUCTO, QUEDANDO ANULADA LA GARANTÍA DEL FABRICANTE.

QUEDA ANULADA LA GARANTÍA DEL FABRICANTE: SI LA INSTALACIÓN NO SE REALIZA SEGÚN LO INDICADO EN EL REBT 2002.

WARNING

BEFORE INSTALLING THIS PRODUCT, PLEASE READ THE INSTRUCTIONS CAREFULLY AND STORE THEM IN A SAFE PLACE.

THE INSTALLATION SHOULD BE CARRIED OUT BY PROFESSIONAL INSTALLATORS.

INCORRECT HANDLING OF THE PARTS OR THE LIGHT FIXTURE ITSELF MAY IMPAIR THE PROPER PERFORMANCE OF THIS PRODUCT. IN THIS CASE, THE MANUFACTURER GUARANTEE SHALL BE DEEMED VOID.

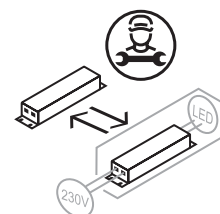
THE MANUFACTURER'S WARRANTY IS VOID: IF INSTALLATION IS NOT CARRIED OUT IN ACCORDANCE WITH THE REBT 2002.

PRECAUCIONES:

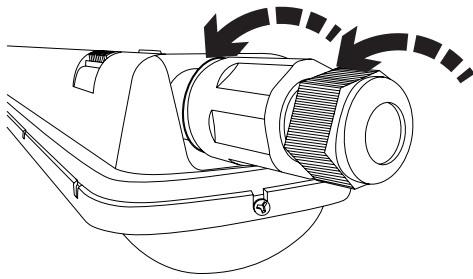
- Desconecte la corriente antes de instalar el producto.
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.
- No sumerja este producto en agua ni lo manipule con las manos mojadas.
- No usar guantes ni cualquier material plástico.
- No golpee el producto.
- No instale el producto donde haya fuentes de calor o concentraciones de humedad.
- No manipule el producto mientras se encuentre en funcionamiento y déjelo enfriar antes de tocarlo con las manos.
- La pantalla no debe ser cubierta por material aislante térmico en ningún caso.
- Si el producto se encuentra dañado sustitúyalo inmediatamente por uno nuevo.
- Esta luminaria contiene componentes sensibles a la electricidad estática y una descarga sobre ella podría destruir o dañar sus componentes.
- Este producto es para uso exterior
- No abrir la luminaria, instalar mediante el conector rápido.

PRECAUTIONS:

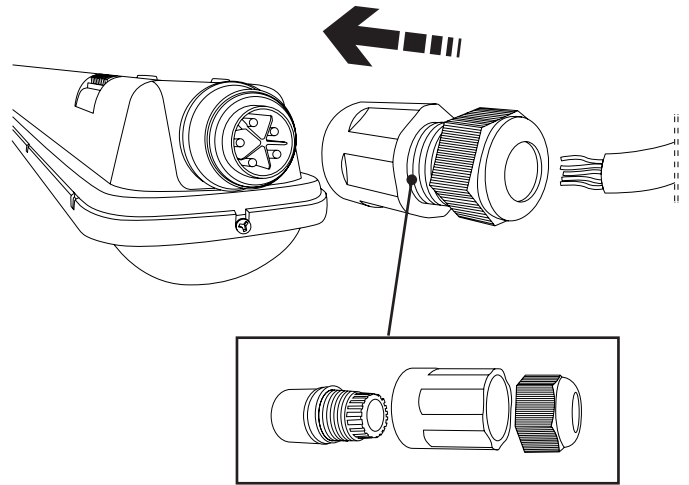
- Disconnect current before installing device.
- Keep product out of the reach of children.
- Do not immerse this device in water or handle it with wet hands.
- Do not use gloves or any plastic material.
- Be careful not to bang the device.
- Do not install the product in the presence of heat sources or high concentration of moisture.
- Do not handle the product whilst it is in use and allow it to cool down before hand contact.
- Under no circumstances should the screen be covered with thermal insulation material.
- If the device is faulty, replace immediately with a new one.
- A discharge on this light fixture may destroy or damage its electrostatic sensitive components.
- For outdoor use only.
- Do not open the luminaire, install it using the quick-connector



1

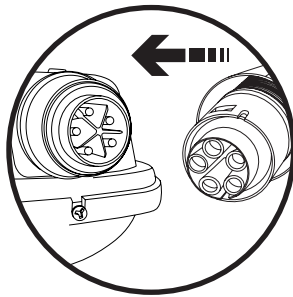


2

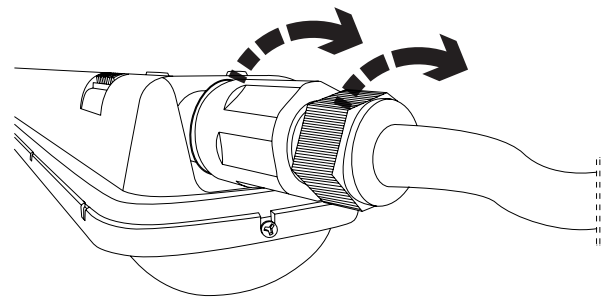


CONEXIÓN/ CONNECTION

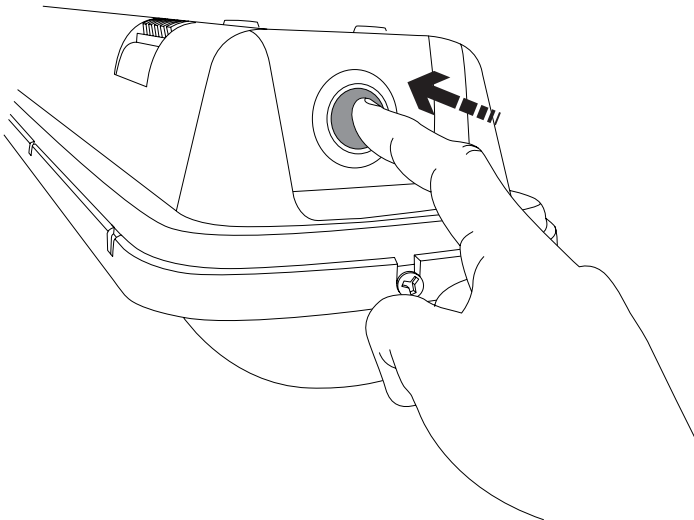
DALI	
AZUL/BUE	N
MARRÓN/BROWN	L
NEGRO/BLACK	DA
GRIS/GRAY	
VERDE/AMARILLO GREEN/YELLOW	



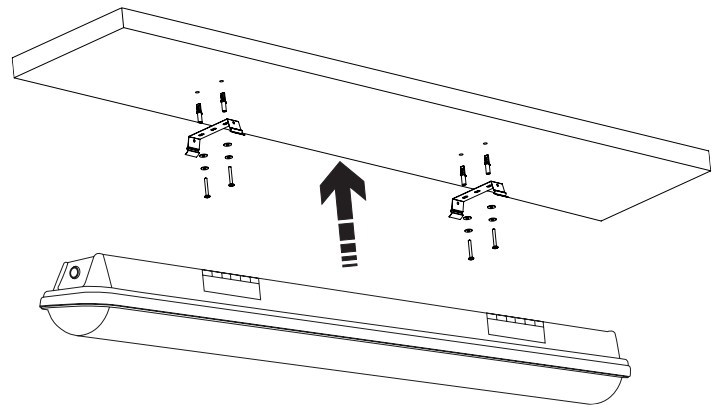
3



CAMBIO CCT/ CCT CHANGE



ANCLAJE/ ANCHOR



Funciones de protección del driver (sobretensión, cortocircuito, sobrecarga, sin carga, rango de voltaje de entrada). Debido a estas protecciones al realizar el cambio de switch (o CCT) se recomienda resetear la luminaria.

Protective features (overtension, short-circuit, overload, no-load, input voltage range). Due to these protections when changing the switch (or CCT) it is recommended to reset the luminaire.

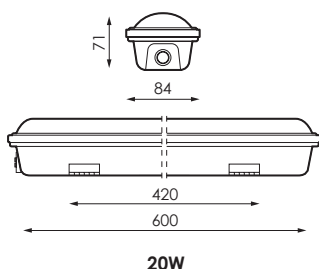


www.grupoprilux.com

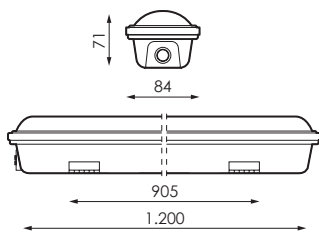




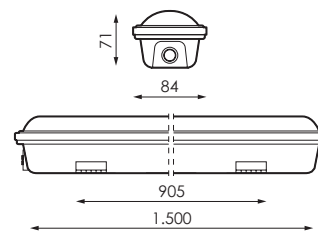
Manuel d'instructions Manual de instruções



20W



40W



60W

CARACTÉRISTIQUES ÉLECTRIQUES

Tension	230V
DEGRÉ DE PROTECTION	
Isolation électrique	
Indice d'étanchéité	IP65
Protection contre les chocs	IK07

CARACTERÍSTICAS ELÉTRICAS

Tensões	230V
GRAU DE PROTEÇÃO	
Isolamento elétrico	
Índice de estanquicidade	IP65
Proteção contra impactos	IK07

AVERTISSEMENT

AVANT DE COMMENCER L'INSTALLATION DE CE PRODUIT, VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS ET LES CONSERVER DANS UN ENDROIT SÛR.

L'INSTALLATION DOIT ÊTRE EFFECTUÉE PAR DU PERSONNEL QUALIFIÉ.

UNE MANIPULATION INAPPROPRIÉE DES COMPOSANTS OU DU LUMINAIRE POURRAIT NUIRE AU BON FONCTIONNEMENT DE CE PRODUIT, ANNULANT AINSI LA GARANTIE DU FABRICANT.

LA GARANTIE DU FABRICANT EST ANNULÉE : SI L'INSTALLATION N'EST PAS EFFECTUÉE CONFORMÉMENT AU RÈGLEMENT ÉLECTROTECHNIQUE POUR BASSE TENSION ESPAGNOL (REBT 2002).

AVISO

ANTES DE COMEÇAR A INSTALAÇÃO DESTE PRODUTO, POR FAVOR LEIA ATENTAMENTE AS INSTRUÇÕES E GUARDE-AS NUM LUGAR SEGURO.

A INSTALAÇÃO DEVE SER REALIZADA POR PESSOAL QUALIFICADO.

A MANIPULAÇÃO IMPRÓPRIA DOS COMPONENTES OU DA PRÓPRIA LUMINÁRIA PODERÁ PREJUDICAR O FUNCIONAMENTO CORRETO DESTE PRODUTO, FICANDO ANULADA A GARANTIA DO FABRICANTE.

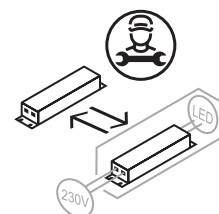
FICA ANULADA A GARANTIA DO FABRICANTE: SE A INSTALAÇÃO NÃO SE REALIZAR CONFORME INDICADO NO REBT 2002.

PRÉCAUTIONS :

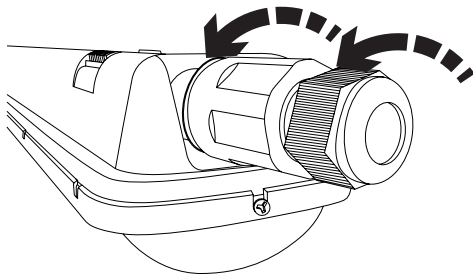
- Couper l'alimentation avant d'installer le produit.
- Tenir le produit hors de portée des enfants.
- Ne pas immerger ce produit dans l'eau ou le manipuler avec les mains mouillées.
- Ne pas utiliser de gants, ni de matériau plastique.
- Ne pas cogner le produit.
- Ne pas installer le produit dans un endroit où il y a des sources de chaleur ou des concentrations d'humidité.
- Ne pas manipuler le produit pendant son fonctionnement et le laisser refroidir avant de le toucher avec vos mains.
- Le produit ne doit en aucun cas être recouvert d'un matériau d'isolation thermique.
- Si le produit est endommagé, le remplacer immédiatement par un nouveau.
- Ce produit contient des composants sensibles à l'électricité statique et une décharge électrique pourrait détruire ou endommager les composants.
- Pour usage extérieur uniquement.
- No abrir la luminaria, instalar mediante el conector rápido.

PRECAUÇÕES:

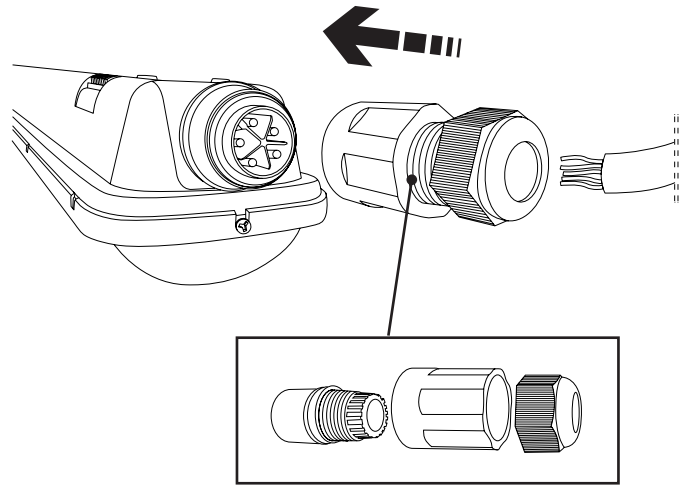
- Desligar a corrente antes de instalar o produto.
- Manter o produto fora do alcance das crianças.
- Não mergulhar este produto em água, nem o manipular com as mãos molhadas.
- Não usar luvas nem qualquer material plástico.
- Não golpear o produto.
- Não instalar o produto onde houver fontes de calor ou concentrações de humidade.
- Não manipular o produto enquanto este se encontrar em funcionamento e deixar arrefecer antes de tocar com as mãos.
- O produto nunca deverá ser coberto por material isolador térmico.
- Se o produto se encontrar danificado, substituir imediatamente por um novo.
- Este produto contém componentes sensíveis à eletricidade estática e uma descarga sobre o mesmo poderia destruir ou danificar os seus componentes.
- Apenas para uso ao ar livre.
- No abrir la luminaria, instalar mediante el conector rápido.



1

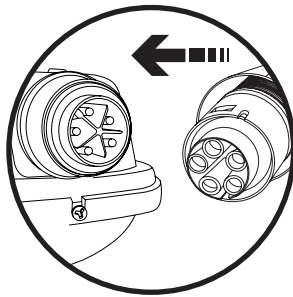


2

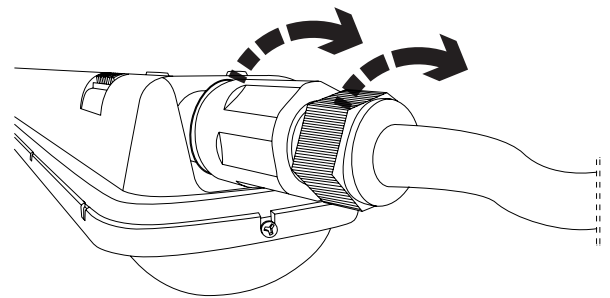


RACCORDEMENT/ LIGAÇÃO

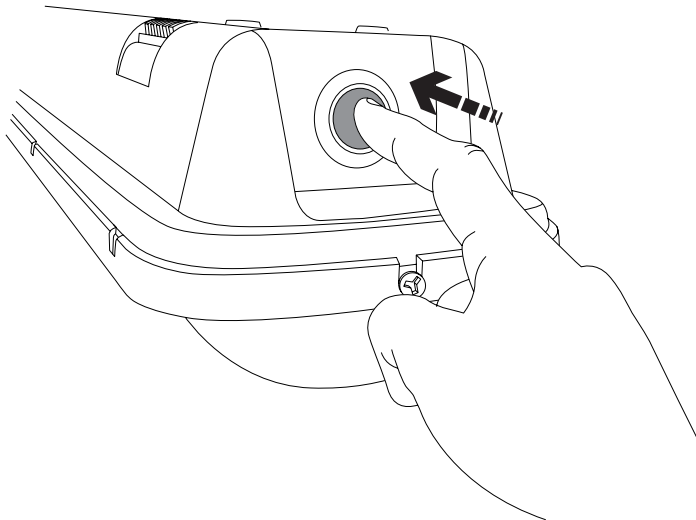
DALI	
BLEU/AZUL	N
MARRON/ CASTANHO	L
NOIR/PRETO	DA
GRIS/CINZA	
VERT/JAUNE VERDE/AMARELO	



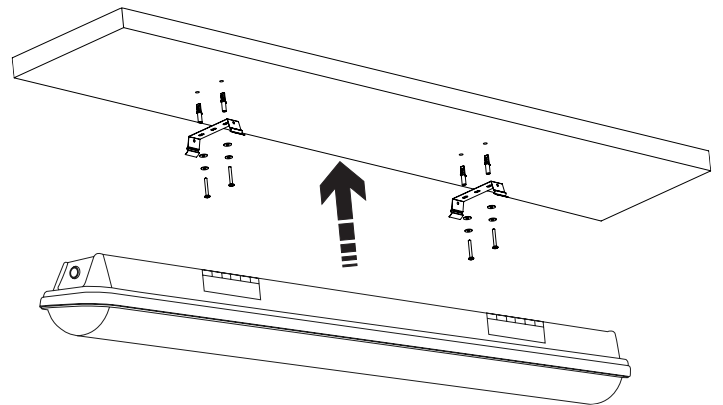
3



CHANGEMENT CCT/ TROCA CCT



ANCRAGE/ ANCORAGEM



i

Fonctions de protection du driver (surchauffe, court-circuit, surcharge, sans charge, plage de tension d'entrée). Il est recommandé de réinitialiser le luminaire en raison de ces protections en procédant au changement d'interrupteur (ou CCT).

Funções de proteção do driver (temperatura excessiva, curto-circuito, sobrecarga, sem carga, intervalo de tensão de entrada). Devido a estas proteções, ao efetuar a troca de switch (ou CCT) recomenda-se que a luminária seja reiniciada.



www.grupoprilux.com



prilux

